



**INSTITUTO
NACIONAL PARA
LA EDUCACIÓN
DE LOS ADULTOS**

Acreditación y Sistemas

**'Ei jnia sai jau. Jau jm k'ie' Jé
Jeujein**

**LEO Y ESCRIBO EN MI LENGUA CHINANTECO USILA
FORMATIVA**

**PROYECTO: Chinanteco de Usila
MEVyT IB BL1F1.13.1**

Nombre: _____

Fecha: _____

SEP
SECRETARÍA DE
EDUCACIÓN PÚBLICA



F1.13



BL1F1.13.1
EDUCACIÓN PARA LA VIDA Y EL TRABAJO
LEO Y ESCRIBO EN MI LENGUA CHINANTECO DE USILA
 Registro de evidencias

Nombre de la persona: _____

Apellido paterno Apellido materno Nombre (s)

Nivel: _____ Fecha: _____ Sede de aplicación: _____

Para que la persona complete sus evidencias deberá:

- Tener su hoja de avance registrada y firmada por el asesor.
- Cubrir 5 de las 6 actividades.

MATERIAL	UNIDAD	LECCIÓN	ACTIVIDADES	PÁGINAS	REALIZADAS	
					SÍ	NO
LIBRO DEL ADULTO	1	Lección 1	Jai' Kuri' ala' lia lakəng ne jég tōö ni lakəng 'nang. Identifica las características específicas de los textos abordados en la unidad.	13-17		
		Lección 2	Jai' Kuri' ala' lia kalaje jég iritōö kiä' i 'niu' jué' jég risen ni si. Identifica el contenido y las ideas generales en los textos.	30-34		
		Lección 3	Riñië' e lijué' jég tōö ni si i 'iea dsa kia' nang já maka jmó tá Infiere significados a partir de la lectura de los textos trabajados en la unidad.	49-54		
	2	Lección 1	Kalikué' alieí', até' e lia kuín jma'dsa tá jég tōö ni 'nang ja risen. Reconoce cuándo, dónde y para qué se usan los textos vistos en la unidad.	79-83		
		Lección 2	Jai' e riju' jég titōö já makajmodsa tá kia' lakəng 'nang si ja tōö jég. Identifica información específica de los textos trabajados en la unidad.	98-101		
		Lección 3	Jai' ala'lia səndsə jég kiä' jég jmei imakajai' tōö 'nang. Identifica las categorías gramaticales vistas en la unidad.	133-135		
Total de actividades realizadas						

Completas

Incompletas

Nombre y firma del aplicador: _____

ESTADO: _____

COORDINACIÓN DE ZONA: _____

MUNICIPIO: _____

LOCALIDAD: _____

NOMBRE DEL ADULTO: _____

FECHA DE APLICACIÓN: _____

LUGAR DE APLICACIÓN: _____

**FIRMA DEL ADULTO
QUE PRESENTÓ EL EXAMEN**

Lajei jau jö ira'ngäi ko' kö irasai iku'o itsei lajei imä'ngäi
 ijö isiküö äi lia' nia' 'eii i nia' saii jau jm kie' jé jeu jëi lia'
 irajua lajei majyí imatäi ikúo isiä ña lajei nei tá i'lei tēju
 jau jm.

1. Jé jeu ukoo säi.

2. Korré jé uniö' iratö jö jyëi kö jm ë' jö itei ko' kö irasai



Sijüöi tá.

Si'ei kö majyí idö ikie' jé
 jeu ukoi.

3. Si 'liö' jñia óteř kíé' majyi ite sitá jñia irasaı nē.

Yie' jnia ora

'Aï neı

Firman

JA'U ÍTẼĪ PRIMARIA I'LE'I TEŪ JAU "BINEĪ JUA" 20DPB01581	
ERATEI: I'II KO'Ö TEĪ MAJYI 17/2009 - 2013	
'AĪ NEĪ: ITE SITÁ Neı Ma', Jé Jeu Jeın, Maló Nıjeu kiä 21 sēi abrei ñı 2013	
C. Ábitoria Nää Dái C. JMAI SIMA'I S I S A Ī	
Ja'u iyátař ja'u ít.ēi la jñiai sitá kía jmai sima'i, JUĪ JAU iko'ö lajãř tio'ö, atio' jösēi ja'u ít.ēi la, ingãř tio'ö lajãř tomaı kiä 25 sēi abrei ñı la, ní 10:00 to 'ie. Ka'ä jö chiee jau ityeř yé 'nia' neı kíé' imatař ilei ja'u ilei lajēi nıē.	
Ku' jniē 'neı ti'ma' ko' ñēi inia'a mate'i ma' jnia ilãř jä chie ayé 'ař neı kíé' imatař.	
JÜÖ JAU	
ÁSITẼĪ FRANCISCA CASTILLO GARCIA C. ARTURO MIGUEL VICENTE	
ÁSITẼĪ ATYEĪ KÍA JA'U ÍTẼĪ MDAĪ KÍA JMAI	

4. Mañä' jau jö irasiö saı äi jau jö itei.

Kö _____ raleı ijuı jau iköö jä chie iyíe ke'ü tseı ka'a lajö chíı kö isia isılei ijuö jníaa. Inē rakiä jm, ike'ui to 'loo i 'yeı' chie jnia lajēı jm ijuı: sa'ř, soı jm, ike' u ángeü kíé' Jödái jnia lajēı naı jm.

mayjí lei
kö'mei jau

majyi iteiı

5. Sai kö majyí ilej kö'mei jau äi lia iramm.



Tö nié nia' jau tá tiá ño jau kiä' kie' tala Apé apei jö ajäi laj asiá ñi' äi lia' jeu a'mm jö' a'äi atyié jautej, sai nei majyí lá ë' jau jö inia' jeu nei.

	Kö' kiä _____
Jm isäi äi ikö' chiee majyí pei la	

Jau isisai	

	Jm isäi a'asäi _____
	äi lia hora: _____

6. Jé uniö' iratö ña maña' jau isiäi laje i jé sié jö itei



Amateu

Añítáï

Adö ñí jüö _____ kä' lajö näï

7. Jüö kö krau ë' jö iralei itei.



Jm káu, Kiañá se+ ñí m' 2013

Tsej siä augë:

Sa+ late+ jm káu lá tyia jau äi lia kua ilá.

Äi lia' wajëu jeu tyí? Jniä liómai tsej siä. Nái ijm, 'lo jo' jm liö maj wañiotsei siä jniä.

Walia' tsei kuaq, liö maj chiötsej jniä nëi tiö', walia' kö' mej jm ijö ijä'i.

Säi kö tima' kiä.

Amatëi

Aká jña Amaréi

liö maj siñoijö itei nëi wamarëüi nëi ijö isä'i jau kie' ajeu ni tëü taló

Wajña jnié nëi asiá äï

8. Kie kö jéu jau irangáí kore.

Neí majyi ímm i 'nia' chiee.

a) Jm isaí 'aí ikoö mm i, 'yie' jnia jm isaí amm.

b) Nio' kíé' jau' ítæi ímm i.

9. Éi lajei jau irasai ña sai lajei jö iratö kö jm jö ipá

Adö Juä Matëi Kráu siäi kö jéu isäi Sä Juä Guichicovi tiéla kuai jéu isäi Amaréi Lombardo. Litëü jéu ñatei jéu mixe uoo joo ñíjéu.

10. Tië kö jm lajei jau itei kö' kö majyí.

Majyi itei sitá	Majyi i'yéí atæi sia kö ikúó, ákau, inë 'nia' rætöö jm isaí aa'yei ákau jnia o 'ë' akui jnia 'ye'i.
Majyi i 'ye'i læi kö	Majyí i'ngäi jm isäi a'äi ati'ngäi.

11. Lia' raliē jau iratöö taneí ne, madya irasai sa'i kore
'ñiö jau i 'nia'.

ku'	ñí	ájñĩ	laı	jalaı
-----	----	------	-----	-------

a) La kö' kö _____ ta'i _____ tyíi.

b) Sa'i 'neı wa jlaı kía tala 'éi ____ jä aku'. 'Neı lia'
_____.

12. Jnái kö mtilēi jau iralēi ichiē.

Ajüä ngö kö m.

Ajüä ngö kö jm

Ñí la aıia alóo mku.

Ájñĩ la aıia alóo mku.

I'n gai